

Un arrêté royal du 19 novembre 1971 :

— approuve la délibération du conseil communal de Grobbendonk (province d'Anvers) adoptant un plan d'alignement et d'expropriation pour le chemin dénommé « Hovenierstraat »;

— déclare qu'il est indispensable, pour cause d'utilité publique, de prendre possession des immeubles figurés au plan;

— autorise la commune à procéder à l'expropriation desdits immeubles, étant entendu que les parties de bâtiments figurées en brun ne pourront être expropriées qu'au fur et à mesure de l'introduction de demandes de permis de bâtir.

**Autoroutes. — Expropriations
Procédure d'extrême urgence**

Un arrêté royal du 15 juillet 1971 décrète qu'il y a lieu de faire application des dispositions de l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962, instituant une procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, aux expropriations à réaliser sur le territoire de la ville de Malines, en vue de la construction, par le Fonds des Routes, de l'autoroute Bruxelles-Malines-Anvers.

Un arrêté royal du 22 décembre 1971 décrète qu'il y a lieu de faire application des dispositions de l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962, instituant une procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, aux expropriations à réaliser sur le territoire de la commune de Zevegem, en vue de la construction, par l'Intercommunale E3, de l'autoroute E3, section Zevegem-Beervelde.

Un arrêté royal du 22 décembre 1971 décrète qu'il y a lieu de faire application des dispositions de l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962, instituant une procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, aux expropriations à réaliser sur le territoire de la commune de Brecht, en vue de la construction, par le Fonds des Routes, de l'autoroute Anvers-Breda.

Un arrêté royal du 22 décembre 1971 décrète qu'il y a lieu de faire application des dispositions de l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962, instituant une procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, aux expropriations à réaliser sur le territoire de la commune de Schoten, en vue de la construction, par le Fonds des Routes, de l'autoroute Anvers-Breda.

Un arrêté royal du 22 décembre 1971 décrète qu'il y a lieu de faire application des dispositions de l'article 5 de la loi du 26 juillet 1962, instituant une procédure d'extrême urgence en matière d'expropriation pour cause d'utilité publique, aux expropriations à réaliser sur le territoire de la commune de Merelbeke, en vue de la construction, par le Fonds des Routes, de l'autoroute A10, Bruxelles-Ostende.

MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE

25 OCTOBRE 1971. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 23 juin 1970 fixant les conditions dans lesquelles certains prisonniers de guerre et certains prisonniers politiques bénéficiaires d'un statut de reconnaissance nationale peuvent prétendre une pension de retraite anticipée de travailleur salarié (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande, notamment l'article 1er, alinéa 1er, 1°, et l'article 5, alinéas 1er et 2, tels qu'ils étaient libellés avant leur modification par l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967, et l'article 12bis, inséré par la loi du 11 juillet 1956;

(1) Voir note page suivante.

Bij koninklijk besluit van 19 november 1971 :

— is goedgekeurd de beslissing van de gemeenteraad van Grobbendonk (provincie Antwerpen) houdende vaststelling van een rooien-onteiningsplan voor de Hovenierstraat;

— is verklaard dat het algemeen nut de onteigening van de op het plan aangegeven percelen vordert;

— is aan de gemeente machtiging tot onteigening van die percelen verleend, met dien verstande dat de met een bruine kleur afgebeelde delen van gebouwen slechts mogen worden onteigend naarmate bouwaanvragen worden ingediend.

**Autosnelwegen. — Onteigeningen
Spoedprocedure**

Bij koninklijk besluit van 15 juli 1971 is voorgeschreven dat de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962, tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigening ten algemene nutte, dienen te worden toegepast voor de onteigeningen op het grondgebied der stad Mechelen, voor de aanleg, door het Wegenfonds, van de autosnelweg Brussel-Mechelen-Antwerpen.

Bij koninklijk besluit van 22 december 1971 is voorgeschreven dat de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962, tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigening ten algemene nutte, dienen te worden toegepast voor de onteigeningen op het grondgebied der gemeente Zevegem, voor de aanleg, door de Intercommunale Vereniging voor de Autoweg E3, van de autoweg E3, vak Zevegem-Beervelde.

Bij koninklijk besluit van 22 december 1971 is voorgeschreven dat de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962, tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigening ten algemene nutte, dienen te worden toegepast voor de onteigeningen op het grondgebied der gemeente Brecht, voor de aanleg, door het Wegenfonds, van de autoweg Antwerpen-Breda.

Bij koninklijk besluit van 22 december 1971 is voorgeschreven dat de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962, tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigening ten algemene nutte, dienen te worden toegepast voor de onteigeningen op het grondgebied der gemeente Schoten, voor de aanleg, door het Wegenfonds, van de autoweg Antwerpen-Breda.

Bij koninklijk besluit van 22 december 1971 is voorgeschreven dat de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962, tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigening ten algemene nutte, dienen te worden toegepast voor de onteigeningen op het grondgebied der gemeente Merelbeke, voor de aanleg, door het Wegenfonds, van de autoweg A10 Brussel-Ostende.

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

25 OKTOBER 1971. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 juni 1970 tot vaststelling van de voorwaarden waarin sommige krijgsgevangenen en sommige politieke gevangenen begunstigd met een statuut van nationale erkentelijkheid kunnen aanspraak maken op een vervroegd rustpensioen als werknemer (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij, inzonderheid op artikel 1, eerste lid, 1°, op artikel 5, eerste en tweede lid, zoals zij luiden vóór hun wijziging bij het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967, en op artikel 12bis, ingevoegd bij de wet van 11 juli 1956;

(1) Zie noot volgende bladzijde.

Vu la loi du 21 mai 1955 relative à la pension de retraite et de survie des ouvriers, notamment l'article 12, alinéa 2;

Vu la loi du 12 juillet 1957 relative à la pension de retraite et de survie des employés, notamment l'article 14, alinéa 3;

Vu l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, notamment l'article 6, alinéa 2;

Vu l'arrêté royal du 24 octobre 1936 modifiant et coordonnant les statuts de la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins naviguant sous pavillon belge, notamment l'article 37, alinéa 2;

Vu l'arrêté royal du 23 juin 1970 fixant les conditions dans lesquelles certains prisonniers de guerre et certains prisonniers politiques bénéficiaires d'un statut de reconnaissance nationale peuvent prétendre une pension de retraite anticipée de travailleur salarié, notamment l'article 1er;

Vu l'arrêté royal n° 50 précité, notamment l'article 54;

Vu l'urgence;

Vu la loi du 23 décembre 1946 portant création d'un Conseil d'Etat, notamment l'article 2, alinéa 2;

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Prévoyance sociale et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Dans l'article 1er de l'arrêté royal du 23 juin 1970 fixant les conditions dans lesquelles certains prisonniers de guerre et certains prisonniers politiques bénéficiaires d'un statut de reconnaissance nationale peuvent prétendre une pension de retraite anticipée de travailleur salarié, sont apportées les modifications suivantes :

1° au § 1er, 2°, le nombre « 180 » est remplacé par le nombre « 90 »;

2° le § 1er est complété par la disposition suivante :

« 3° les personnes bénéficiaires d'une rente viagère octroyée aux prisonniers politiques de la guerre 1914-1918 sur pied du chapitre IV de la loi du 7 juillet 1964 : 1. majorant le taux de certaines pensions et rentes de guerre; 2. modifiant le régime de certaines pensions; 3. prévoyant la réparation des séquelles tardives de l'internement et de la déportation; 4. créant une rente viagère en faveur des prisonniers politiques de la guerre 1914-1918; 5. créant une allocation tenant lieu de pension en faveur de certains anciens militaires. »;

3° au § 2, 2°, les mots « les personnes visées au § 1er, 2° » sont remplacés par les mots « les personnes visées au § 1er, 2° ou 3° ».

Art. 2. L'application des dispositions du présent arrêté est subordonnée à l'introduction :

a) soit d'une demande adressée à l'Office national des pensions pour travailleurs salariés, par lettre recommandée à la poste, par les personnes dont la demande de pension n'a pas encore fait l'objet d'une décision administrative notifiée à la date de publication du présent arrêté;

b) soit d'une demande en révision de la pension de retraite auprès du bourgmestre de la commune où elles ont leur résidence effective par les personnes auxquelles, à la date de publication du présent arrêté, a été notifiée une décision administrative attribuant une pension de retraite réduite du fait de son octroi anticipé conformément aux régimes de pension des marins

Gelet op de wet van 21 mei 1955 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor arbeiders, inzonderheid op artikel 12, tweede lid;

Gelet op de wet van 12 juli 1957 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor bedienden, inzonderheid op artikel 14, derde lid;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers, inzonderheid op artikel 6, tweede lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 oktober 1936 houdende wijziging en samenordering van de statuten der Hulp- en Voorzieningskas voor zeevarenden onder Belgische vlag, inzonderheid op artikel 37, tweede lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 juni 1970 tot vaststelling van de voorwaarden waarin sommige krijgsgedevangenen en sommige politieke gedevangenen begunstigd met een statuut van nationale erkentelijkheid kunnen aanspraak maken op een vervroegd rustpensioen als werknemer, inzonderheid op artikel 1;

Gelet op voornoemd koninklijk besluit nr. 50, inzonderheid op artikel 54;

Gelet op de hoogdringendheid;

Gelet op de wet van 23 december 1946 houdende instelling van een Raad van State, inzonderheid op artikel 2, tweede lid;

Gelet op de hoogdringendheid;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Voorzorg en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 23 juni 1970 tot vaststelling van de voorwaarden waarin sommige krijgsgedevangenen en sommige politieke gedevangenen begunstigd met een statuut van nationale erkentelijkheid kunnen aanspraak maken op een vervroegd rustpensioen als werknemer, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, 2°, wordt het getal « 180 » vervangen door het getal « 90 »;

2° § 1 wordt aangevuld met de volgende bepaling :

« 3° de personen, begunstigd met een lijfrente toegekend aan de politieke gedevangenen van de oorlog 1914-1918 krachtens hoofdstuk IV van de wet van 7 juli 1964 : 1. tot verhoging van sommige oorlogspensioenen en renten; 2. tot wijziging van het stelsel van sommige pensioenen; 3. die voorziet in de vergoeding van nakomende gevolgen van internering en deportatie; 4. tot instelling van een lijfrente ten voordele van de politieke gedevangenen van de oorlog 1914-1918; 5. tot instelling van een als pensioen geldende tegemoetkoming ten voordele van sommige gewezen militairen. »;

3° in § 2, 2°, worden de woorden « de personen beoogd in § 1, 2° » vervangen door de woorden « de personen beoogd in § 1, 2° of 3° ».

Art. 2. De toepassing van de bepalingen van dit besluit is afhankelijk van het indienen :

a) hetzij van een aanvraag, bij een ter post aangetekende brief gericht aan de Rijksdienst voor werknemerspensioenen, door de personen wier pensioenaanvraag het voorwerp nog niet heeft uitgemaakt van een administratieve beslissing, betekend op de datum van de bekendmaking van dit besluit;

b) hetzij van een aanvraag tot herziening van het rustpensioen bij de burgemeester van de gemeente waar zij hun werkelijke verblijfplaats hebben, door de personen aan wie op de datum van de bekendmaking van dit besluit een administratieve beslissing tot verlening van een rustpensioen, verminderd wegens de vervroegde toekenning, is betekend overeenkomstig de pensioen-

(1) Références au *Moniteur belge* :

Arrêté-loi du 7 février 1945, *Moniteur belge* du 17 février 1945.

Loi du 21 mai 1955, *Moniteur belge* du 19 juin 1955.

Loi du 11 juillet 1956, *Moniteur belge* du 9 décembre 1956.

Loi du 12 juillet 1957, *Moniteur belge* du 21 juillet 1957.

Loi du 11 juin 1964, *Moniteur belge* du 25 juin 1964.

Arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967, *Moniteur belge* du 27 octobre 1967.

Arrêté royal du 24 octobre 1936, *Moniteur belge* du 31 janvier 1937.

Arrêté royal du 23 juin 1970, *Moniteur belge* du 30 juin 1970.

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Besluitwet van 7 februari 1945, *Belgisch Staatsblad* van 17 februari 1945.

Wet van 21 mei 1955, *Belgisch Staatsblad* van 19 juni 1955.

Wet van 11 juli 1956, *Belgisch Staatsblad* van 9 december 1956.

Wet van 12 juli 1957, *Belgisch Staatsblad* van 21 juli 1957.

Wet van 11 juni 1964, *Belgisch Staatsblad* van 25 juni 1964.

Koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967, *Belgisch Staatsblad* van 27 oktober 1967.

Koninklijk besluit van 24 oktober 1936, *Belgisch Staatsblad* van 31 januari 1937.

Koninklijk besluit van 23 juni 1970, *Belgisch Staatsblad* van 30 juni 1970.

de la marine marchande, des ouvriers, des employés ou des travailleurs salariés, instaurés respectivement par l'arrêté-loi du 7 février 1945, par les lois des 21 mai 1955 et 12 juillet 1957 et par l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967.

Cette demande produit ses effets le premier jour du mois suivant celui au cours duquel elle est introduite; si elle est introduite dans les six mois à dater de la publication du présent arrêté, elle produit toutefois ses effets le 1er juillet 1970 et au plus tôt à la date de prise de cours de la pension.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 4. Notre Ministre de la Prévoyance sociale est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 octobre 1971.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de la Prévoyance sociale,

regelingen voor zeevlieden ter koopvaardij, voor arbeiders, voor bedienden of voor werknemers, ingesteld respectievelijk bij de besluitwet van 7 februari 1945, de wetten van 21 mei 1955 en 12 juli 1957 en bij het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967.

Deze aanvraag heeft uitwerking op de eerste dag van de maand volgend op die in de loop waarvan zij werd ingediend; zo zij is ingediend binnen de zes maanden vanaf de datum van de bekendmaking van dit besluit, heeft zij nochtans uitwerking op 1 juli 1970 en ten vroegste op de ingangsdatum van het pensioen.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Art. 4. Onze Minister van Sociale Voorzorg is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 oktober 1971.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Voorzorg,

P. DE PAEPE

MINISTÈRE DES FINANCES

Ordres nationaux

Par arrêtés royaux du 23 août 1971 sont promus ou nommés :

Ordre de Léopold

Commandeur :

Caisse générale d'épargne et de retraite :
M. Charels, L.F.A., directeur.

Officier

Caisse générale d'épargne et de retraite :
M. Philips, P.E., sous-directeur.

Chevalier

Caisse générale d'épargne et de retraite :
M. Tilkin, R.A.A., (15.11.1967), chef de service.
M. Van Droogenbroeck, K. (8.4.1971), chef de service adjoint.

Crédit communal de Belgique :

M. Wellekens, V. (15.11.1970), fondé de pouvoirs.

Office central de crédit hypothécaire :

M. Roggen, P.J.E.G. (8.4.1970), chef de division.

Ordre de la Couronne

Commandeur :

Caisse générale d'épargne et de retraite :
M. Lemmens, J.B.G., inspecteur général;
M. Brise, R., conseiller de direction.

Officier

Caisse générale d'épargne et de retraite :

MM. :
D'Hollander, G.G.A., Willems, P.F., sous-directeurs.

Chevalier

Caisse générale d'épargne et de retraite :

M. De Mullier, L.M., conseiller adjoint;
M. Kuyt, G.A.E., chef de service adjoint;
M. Wittebols, V., chef de bureau principal.

MINISTERIE VAN FINANCIËN

Nationale Orden

Bij koninklijke besluiten van 23 augustus 1971 worden bevorderd of benoemd :

Leopoldsorde

Commandeur

Algemene Spaar- en Lijfrentekas :
De heer Charels, L.F.A., directeur.

Officier

Algemene Spaar- en Lijfrentekas :
De heer Philips, P.E., onderdirecteur.

Ridder

Algemene Spaar- en Lijfrentekas :
De heer Tilkin, R.A.A. (15.11.1967), diensthoofd;
De heer Van Droogenbroeck, K. (8.4.1971), adjunct-dienstchef.

Gemeentekrediet van België :

De heer Wellekens, V. (15.11.1970), procuratiehouder.

Centraal Bureau voor hypothecair krediet :

De heer Roggen, P.J.E.G. (8.4.1970), afdelingschef.

Kroonorde

Commandeur

Algemene Spaar- en Lijfrentekas :
De heer Lemmens, J.B.G., inspecteur-generaal;
De heer Brise, R., directie-adviseur.

Officier

Algemene Spaar- en Lijfrentekas :

De heren :
D'Hollander, G.G.A., Willems, P.F., onderdirecteurs.

Ridder

Algemene Spaar- en Lijfrentekas :
De heer De Mullier, L.M., adjunct-adviseur;
De heer Kuyt, G.A.E., adjunct-dienstchef;
De heer Wittebols, V., eerstaanwendend bureelhoofd.